Selezione pubblica, per titoli e colloquio, per il reclutamento di n. 1 unità di personale con contratto di lavoro autonomo, da svolgersi entro il 31 dicembre 2026, per attività di traduzione specialistica in lingua tedesca presso il Dipartimento di Economia, Management e Diritto dell'Impresa dell'Università degli Studi di Bari Aldo Moro indetta con Decreto del Direttore DEMDI n. 46/2026 nell'ambito del programma di ricerca "SMART ROUTES 4.0 – Percorsi turistici intelligenti, sostenibili e inclusivi nel metaverso per la valorizzazione del patrimonio culturale barese" (CUP F61B23000370006), indetta con DEMDI D.D. n. 46 del giorno 24/06/2026

ESTRATTO DEL VERBALE DELLA RIUNIONE PRELIMINARE DELLA COMMISSIONE ESAMINATRICE - CRITERI DI VALUTAZIONE DEI TITOLI

La Commissione, presa visione della suddivisione dei punti di cui al comma 12 del bando di selezione, per un totale di punti 50, stabilisce che i punteggi saranno così ripartiti:

1) ulteriori titoli accademici rispetto a quello richiesto per la partecipazione alla presente selezione, fino ad un massimo di 15 punti, così ripartiti:

1a) Diploma di dottorato nell'ambito in oggetto fino a 10 punti:
- attinente 8 punti;
- parzialmente attinente 5 punti;
- non attinente 3 punti;

1b) Assegno di ricerca nell'ambito in oggetto
2 punti per ogni anno per un massimo di 4 punti;

1c) Master universitario, corsi di perfezionamento universitario nell'ambito in oggetto
2 punti per ogni anno per un massimo di 4 punti;

1d) Post-dottorato nell'ambito in oggetto 3 punti.

2) comprovate e documentate esperienze nelle attività oggetto del contratto, fino ad un massimo di 15 punti come di seguito ripartiti:

2a) Copertura di ruoli direzionali e gestionali nell'ambito in oggetto
3 punti per ogni trimestre fino a un massimo di 15 punti.

La Commissione stabilisce che, qualora dalla documentazione allegata alle domande di partecipazione alla selezione, non si possa evincere la durata dell'attività, non verrà assegnato alcun punteggio

3) pubblicazioni scientifiche attinenti alle attività oggetto del contratto, fino ad un massimo di 10 punti, così ripartiti:

3a) Per ogni pubblicazione scientifica pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale da 0 a 2 punti:
- Pubblicazione scientifica non pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 0 punti;
- Pubblicazione scientifica parzialmente pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 0,5 punti;
- Pubblicazione scientifica pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 1 punto;

3b) Per ogni pubblicazione scientifica pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione internazionale da 0 a 4 punti:
- Pubblicazione scientifica non pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 0 punti;

- Pubblicazione scientifica parzialmente pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 0,5 punti;
- Pubblicazione scientifica pertinente (volume o articolo/capitolo su riviste/volumi) a diffusione nazionale: 1,5 punti;

3c) Per ogni presentazione pertinente a congressi nazionali / contributi in atti di convegni nazionali: 1 punto;

3d) Per ogni presentazione pertinente a congressi nazionali / contributi in atti di convegni internazionali: 2 punti;

4) altri titoli attinenti alle attività oggetto del contratto, fino ad un massimo di 10 punti:

4a) per ogni incarico di attività didattica in corsi universitari (CdS, Master, Perfezionamento) pertinente presso istituti italiani o stranieri per incarichi di almeno 20 ore: 8 punti;

4b) per ogni incarico di attività didattica nella formazione post-laurea presso enti privati e pubblici non universitari per incarichi di almeno 15 ore complessive: 7 punti.

La Commissione stabilisce, inoltre, che il colloquio sarà valutato secondo i seguenti criteri.

- grado di conoscenza, padronanza e capacità critica e di progettazione in riferimento alle materie oggetto d'esame;
- chiarezza espositiva e proprietà di linguaggio.

Il Segretario della Commissione
Dott. Angelo Fiore